

UNSERE SPIELPLÄTZE

Im Rahmen der Aktion "Niedz4kidz", bei der die junge Generation die Möglichkeit hat, sich aktiv an der politischen Entwicklung ihrer Gemeinde zu beteiligen, wurde am 23. Oktober 2017 ein Spielplatzevaluierungsprojekt gestartet.

Jeder junge "Nutzer" einer der 17 Spielplätze auf dem Gemeindegebiet war daher berechtigt, dem besuchten Platz eine Bewertung abzugeben und Anmerkungen und persönliche Vorschläge hinzuzufügen.

Die kommunale Straßenabteilung hatte daher, in Zusammenarbeit mit dem CIGR, speziell entworfene Formulare und in "Feedback-Boxen" umgeänderte und zu diesem Zweck dekorierte Mülltonnen zur Verfügung gestellt, um die verschiedenen Fragebögen einzusammeln.

Letztere wurden von der lokalen Gruppe "Niedz4kidz" entworfen, welche sich unter anderem aus Delegierten der Maison Relais, des Jugendhauses, der Vereinigung der Eltern von Schüler (APE) und der Grundschule zusammensetzt.

Am Ende des Projekts, am 3. Dezember 2017, wertete man nicht weniger als 200 ausgefüllte Fragebögen aus.

Die festgestellten technischen Mängel wurden sofort behoben, und die konstruktiven Vorschläge werden integraler Bestandteil eines neuen Projekts im Frühling 2018 sein, in dem sich alle verantwortlichen Akteure beraten, um die von unseren Kindern genannten Erwartungen bezüglich Spielplatz zu erfüllen.



NOS AIRES DE JEUX

Dans le cadre de l'action "Niedz4kidz" où la nouvelle génération de Niederaanven a la possibilité de participer activement au déroulement politique de leur commune, un projet d'évaluation des aires de jeu a été lancé le 23 octobre 2017.

Chaque jeune personne « utilisateur » d'une des 17 aires de jeu sur le territoire communal avait donc le droit de donner une note au site visité, tout en ajoutant des remarques et suggestions personnelles.

Le Service communal de la Voirie, en collaboration avec le CIGR, a donc mis à disposition des formulaires spécialement conçus et des « poubelles » détournées en « feedback box » et décorées à ce propos, afin de collecter les différents questionnaires.

Le formulaire a été conçu par le groupe « Niedz4kidz » local, composé entre autre par des délégués de la Maison Relais, de la Maison des Jeunes, de l'association des parents d'élèves (APE) et de l'école fondamentale.

A la fin du projet, le 3 décembre 2017, ils ont donc trouvé et analysé pas moins de 200 bulletins de suggestions.

On a tout de suite remédié aux défauts techniques relevés, quant aux suggestions constructives, elles vont faire partie intégrale d'un nouveau projet « de printemps » en 2018, où tous les acteurs en charge se concerteront afin de satisfaire les attentes mentionnées de nos jeunes citoyens en matière d'aire de jeux.

Niedz4kidz Spielplatz Froebou

Alter: Junge Mädchen

Mal (optional): _____

Woo befarnt nach DES Spielplatz:

Schoul Maken Kabin Schouk Grondschol 2

Malescholen Juweuwa Oin Schouk Oeuren

Kiezbeem Dels / Lerts Tenker Dels Van

Gening Mawden

Wie oft gess du op DES Spielplatz?

Heinteds 1 mol d'Woch Me oft pro Woch

Fr wien ass DES Spielplatz interessant?

Kline Kanner Kanner ewer 10 Joor Kanner ewer 10 Joor Jugendlicher

Regnung Erwartung van der Spielplatz

Zustand van der Spielplatz

Erproben

Sicherheit

Wie gefält dir un dieser Spielplatz?

Wie gefält op dieser Spielplatz? & Wie gefält dir mit un dieser Spielplatz?

MERCI FIR D'MATMAACHEN